

## **Abstrakt**

Cílem této práce je popis situace v oblasti agroturistiky v Česku a Bavorsku a vyvození doporučení, co by bylo možné v Česku na tomto poli zlepšit.

Studie je rozdělena do dvou relativně nezávislých oddílů. První část tvoří teoretický úvod, v němž je zmapován vývoj a současný stav agroturistiky v obou zmiňovaných zemích a jsou zde shrnuta její pozitiva a negativa. Dále jsou zde popsány možnosti dotací pro podnikatele v agroturistice a samostatná podkapitola je věnována propagaci a certifikaci farem. Práce se rovněž zabývá udržitelností turismu a otázkou, nakolik lze agroturistiku považovat za udržitelnou formu cestovního ruchu.

Druhou část, založenou na empirickém výzkumu provedeném v obou zemích autorkou této práce, tvoří analýza rozhovorů s provozovateli českých a bavorských agrofarem a analýza dotazníků od jejich hostů. Jsou zde přehledně shrnuty základní informace o provozovatelích agroturistiky i o samotných farmách. Hlavní témata analýzy jsou: motivy zemědělců pro poskytování ubytování, jejich zkušenosti s hosty, nabídka farem a jejich vybavení, spolupráce s jinými farmami a ostatními podnikateli v okolí, vztahy se sousedy. Další oblast tvoří ekonomické aspekty, konkrétně propagace, certifikace a dotace. Kromě informací o provozovatelích farem shrnuje práce také údaje o jejich hostech. Vedle základních informací jako věk, pohlaví, vzdělání, rodinný stav a velikost bydliště bylo zjišťováno, jak návštěvníci dovolenou na farmě tráví, jaké mají motivy pro agroturistiku, čím je tato forma turismu obohacuje, co je naopak ruší a co by se podle jejich mínění mělo v dané zemi zlepšit. Dále byl zkoumán vztah hostů k životnímu prostředí, míra jejich „ekologického chování“ a rozdíl mezi hosty ekofarem a farem konvenčních.

Analýza je zaměřena komparativně, s mírným akcentem na situaci v Česku. Tam, kde to je možné, jsou zároveň konfrontovány názory provozovatelů farem a jejich hostů. V závěru jsou shrnuty možnosti rozvoje agroturistiky u nás, vyplývající jednak ze srovnání obou zemí, jednak ze zkušeností českých provozovatelů.

## **Abstract**

This doctoral thesis provides an analysis of agritourism in the Czech Republic and Bavaria and points out, against the backdrop of the current situation in both countries, the areas where there is room for improvements in the Czech Republic.

The thesis is divided into two relatively independent parts. The first one provides a theoretical study mapping the development and current state of agritourism in the said countries together with an overview of its benefits and downsides. In addition, the study looks at the various subsidy options available to agritouristic businesses and explains how promotion and farm certification works in practice. Finally, the thesis looks at the notion of sustainable tourism and investigates whether agritourism can be considered as one of its forms.

Drawing on empirical research carried out by the author hereof, the second part of the thesis provides an analysis of discussions with Czech and Bavarian farmers running agritouristic facilities and of questionnaires filled in by their guests. This section includes a concise overview of the farms and their owners. The analysis focuses on the following areas: the farmers' motives in providing accommodation, their experience with guests, offers and facilities available at the farms, cooperation with other farms and businesses in the area, relations with neighbours. The research also focuses on economic aspects such as promotion, certification and subsidies. The thesis provides an overview not only of farm owners but also their guests, including basic information such as age, sex, education, family status, or home municipality size, and additional details as to how the guests spend their holiday at the agritouristic farm, what are their motives in agritourism, which of its aspects they especially like or dislike and what areas should be improved in each country. The thesis further probes the guests' attitude to the environment, the extent of their "green behaviour" and the differences between visitors to eco farms and conventional farms.

The analysis is a comparative one with a slight stress on the situation in the Czech Republic. Where possible, farm owner feedback is compared with the views of their visitors. By way of conclusion the thesis provides an overview of various possibilities to further develop agritourism in the Czech Republic, drawing on the comparison of both countries and the experience of Czech farm owners.